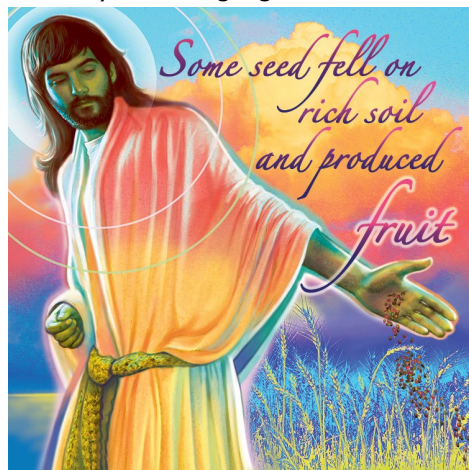




FRUIT OF THE WORD

The seed is the word of God. The agricultural metaphors in all of today's readings give richness to the message that the word of God, cultivated in our hearts, bears much fruit in our lives. Creation itself awaits the redemption of all, even as our bodies await the resurrection. Just as we will rejoice in the fulfillment of God's word, so will all of creation sing for joy in the Reign of God. The word of God is effective and holy; it brings about exactly what it says. It is not futile or empty, but rich in meaning for those who hear and are healed. Those who hear the word of God and keep it will, with all creation, bear much fruit and sing for joy.



Copyright © J. S. Paluch Co.

FRUTO DE LA PALABRA

La semilla es la Palabra de Dios. Las metáforas de la agricultura en todas las lecturas de hoy brindan riqueza al mensaje de que la palabra de Dios, cultivada en nuestro corazón, produce mucho fruto en nuestra vida. La creación misma espera la redención de todos, hasta nuestro cuerpo aguarda la resurrección. Así como nos regocijamos por el cumplimiento de la Palabra de Dios, así la creación toda cantará de gozo en la Reino de Dios. La Palabra de Dios es eficaz y santa, produce exactamente lo que dice. No es inútil ni vacía, sino rica en significado para quienes la escuchan y son sanados. Quienes escuchan la palabra de Dios y la guardan, con toda la creación, darán mucho fruto y cantarán de gozo.

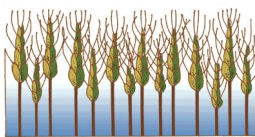


Copyright © J. S. Paluch Co.

Fifteenth Sunday in Ordinary Time 16 July 2017

You have crowned the year with your bounty,
and your paths overflow
with a rich harvest.

— Psalm 65:12



Decimoquinto Domingo del Tiempo Ordinario 16 de julio de 2017

Tú coronas el año con tus bienes,
tus senderos derraman abundancia.

— Salmo 65(64):12

Readings for the Week

Monday: Ex 1:8-14, 22; Ps 124:1b-8; Mt 10:34 — 11:1
Tuesday: Ex 2:1-15a; Ps 69:3, 14, 30-31, 33-34;
Mt 11:20-24
Wednesday: Ex 3:1-6, 9-12; Ps 103:1b-4, 6-7; Mt 11:25-27
Thursday: Ex 3:13-20; Ps 105:1, 5, 8-9, 24-27;
Mt 11:28-30
Friday: Ex 11:10 — 12:14; Ps 116:12-13, 15, 16bc,
17-18; Mt 12:1-8
Saturday: Ex 12:37-42; Ps 136:1, 23-24, 10-15;
Jn 20:1-2, 11-18
Sunday: Wis 12:13, 16-19; Ps 86:5-6, 9-10, 15-16;
Rom 8:26-27; Mt 13:24-43 [24-30]

Lecturas de la Semana

Lunes: Ex 1:8-14, 22; Sal 124 (123):1b-8; Mt 10:34 — 11:1
Martes: Ex 2:1-15a; Sal 69 (68):3, 14, 30-31, 33-34;
Mt 11:20-24
Miércoles: Ex 3:1-6, 9-12; Sal 103 (102):1b-4, 6-7; Mt 11:25-27
Jueves: Ex 3:13-20; Sal 105 (104):1, 5, 8-9, 24-27;
Mt 11:28-30
Viernes: Ex 11:10 — 12:14; Sal 116 (115):12-13, 15, 16bc,
17-18; Mt 12:1-8
Sábado: Ex 12:37-42; Sal 136 (135):1, 23-24, 10-15;
Jn 20:1-2, 11-18
Domingo: Sab 12:13, 16-19; Sal 86 (85):5-6, 9-10, 15-16;
Rom 8:26-27; Mt 13:24-43 [24-30]

THIS WEEK AT ST. CYRIL OF ALEXANDRIA

16 July Sunday / Domingo

Share-A-Lunch for Casa Maria	9:00 AM	Nicholson Hall
African Faith Sharing	11:30 AM	North / South
African Organizing Team	11:30 AM	Noah's Ark
African Choir Rehearsal	11:30 AM	Choir Room
Choir Rehearsal (7 PM Mass)	6:15 PM	Church

17 July Monday / Lunes

St. Vincent de Paul	6:30 PM	North / South
Boy Scout Troop 115	7:00 PM	Dougherty Hall

18 July Tuesday / Martes

Sunday x Sunday Small Faith Group	9:00 AM	Conference Rm
St. Cyril Seniors	10:30 AM	Dougherty Hall
Junta del Comité Hispano	6:30 PM	Noah's Ark

19 July Wednesday / Miércoles

Rosary	5:00 PM	Retreat Room
PCICEO	6:30 PM	Noah's Ark
Confirmation I	6:30 PM	Dougherty Hall

20 July Thursday / Jueves

Paulist Associates	2:30 PM	Retreat Room
Misa*	6:30 PM	Church
Movimiento Familiar Cristiano	7:00 PM	Dougherty Hall & Noah's Ark
Grupo de Oración*	7:15 PM	Church

21 July Friday / Viernes

African Choir Rehearsal	5:00 PM	Choir Room
-------------------------	---------	------------

22 July Saturday / Sábado

Ministerio Hispano Retiro	8:30 AM	Nicholson Hall
---------------------------	---------	----------------

23 July Sunday / Domingo

Ministerio Hispano Retiro	8:30 AM	Nicholson Hall
African Choir Rehearsal	11:30 AM	Choir Room
Choir Rehearsal (7 PM Mass)	6:15 PM	Church

***Español **Bilingual / Bilingüe**

Masses for
the Week



17 – 23 July

Misas para
la Semana



17 – 23 de julio

Mon / Lunes	8:00 AM	AVAILABLE
Tue / Martes	8:00 AM	AVAILABLE
Wed / Miércoles	8:00 AM	† Adalberto M. Andrade
Thu / Jueves	6:30 PM	† Artemisa Durazo y † Francisco Durazo
Fri / Viernes	8:00 AM	† Eduardo Arturo Carvajal Garcia
Sat / Sábado	8:00 AM	† Eduardo Arturo Carvajal Garcia
	5:00 PM	† Pat Becker
Sun / Domingo	8:00 AM	The People of St. Cyril
	10:00 AM	† Maxine C. Hurley Miller
<i>Spanish</i>	1:00 PM	† Luz Maria López Valenzuela
<i>Bilingual</i>	7:00 PM	† Eduardo Arturo Carvajal Garcia

St. Cyril Stewardship

Summary Schedule of Income & Expenses

Sunday Collection 9 July	\$5,238.18
Electronic Funds Transfer 5 July	\$3,646.76
Credit Card Donations	\$360.00
Online Giving	\$45.00
Other Income 3–9 July (Sacraments, Facility use)	\$920.00
Total Income	\$10,209.94
Expenses 3–9 July (Employee benefits, Liturgy, Administration, Maintenance, Utilities)	(\$10,063.23)
Net Gain/Loss	\$146.71

Fr. Ron thanks you for your generosity

PRESIDER SCHEDULE FOR 22 – 23 JULY (Subject to change)

Saturday / Sábado	3:30 PM	Fr. Ron (Confessions)
	5:00 PM	Fr. Ron
Sunday / Domingo	8:00 AM	Fr. Edgar
	10:00 AM	Fr. Felix J.

Sunday / Domingo	
<i>Spanish</i>	1:00 PM Fr. Ron
<i>Bilingual</i>	7:00 PM Fr. Edgar

3:00 PM Masses for the Summer

Mass with the Polish Community

There will not be a Mass in Polish on the first Sunday of August. The next Mass in Polish will be on the Sunday, 10 September because the first Sunday of that month is a holiday weekend.

Mass with the African Community

It will be celebrated on the 3rd Sunday of August, 20 August.

Las Misas de 3:00 PM para el Verano

Misa de la Comunidad Polaca

No habrá misa en polaco el primero domingo de agosto. La siguiente misa en polaco será el domingo 10 de septiembre ya que el primer fin de semana es festivo.

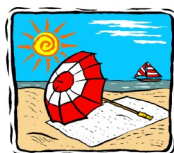
Misa de la Comunidad Africana

En agosto se celebrará el tercer domingo (20 de agosto).

"Think well. Speak well. Do well.

*These three things, through the mercy of God,
will make a person go to heaven."*

– St. Camillus de Lellis



"Piensa bien. Habla bien. Haz el bien.

*Estas tres cosas, por la misericordia de Dios,
Harán que una persona vaya al cielo."*

– San Camilo de Lellis

2017 Annual Catholic Appeal (ACA)

Goal \$83,000 (Donations as of 12 July)

To date 150 parish families are participating in the Annual Catholic Appeal. We have a participation goal of 210 families and hope everyone will help us achieve this goal.

Campaña Católica Annual 2017

Meta \$83,000 (Donaciones de nuestra parroquia 12 de julio)

A la fecha, 150 familias de la parroquia están participando en la Campaña. Tenemos un objetivo de participación de 210 familias, y esperamos que todos nos ayuden a lograrlo.

0%	25%	50%	75%	100%
				63% (\$51,997)

The Solemnity of Elijah the Prophet Spiritual Father of the Carmelites

Carmelites take their primary inspiration from the fiery prophet of Mount Carmel, Elijah the Tishbite. The Books of Kings contain the stories of this committed man of God, a hero to Jews, Christians and Muslims alike. His name means "My God is Yahweh," and Elijah is uncompromising on that fact.

During the 3rd Crusade (in the 12th century) some disenchanted crusaders chose Mount Carmel as the place in which to live as hermits in community. They settled near the spring known as 'Elijah's spring', thus continuing a long tradition of eremitic presence on Mt. Carmel. The memory of the prophet is still alive in this place: the prophet burning with zeal for his God, whose word is a flaming torch; the prophet who stands in God's presence, ever ready to serve him and to obey his Word.

From Elijah's spring, the Carmelite hermits set out on the long journey charted by St Albert's Rule – a path that stretches through time. They felt themselves to be in some sense Elijah's children, heirs to a spiritual heritage which in various ways had been handed down to them. They collected Jewish and Christian tales about Elijah; they reinterpreted them and made them their own. Thus Elijah, who in monastic tradition was already considered the first monk and the model for contemplatives, became for Carmelites the prototype of mystics, and the prophet intent on singing and teaching the praise of God to a community of disciples; the defender of God's rights, and the champion of the weakest and the least. The Carmelites of those early days, like the Carmelites of today, spoke of Elijah as their "Father" – not in any historical or physical sense, but in view of the values which he represents.

The Carmelites honor the memory of Elijah the Prophet with a Solemnity in their Liturgical Calendar on 20 July.



La Solemnidad del Profeta Elías Padre Espiritual de los Carmelitas

Los Carmelitas principalmente reciben su inspiración por parte del apasionado profeta del Monte Carmelo, Elías Thisbita. Los libros de Reyes contienen las historias de este hombre comprometido con Dios, un héroe para los Judíos, Cristianos y Musulmanes igual. Su nombre significa "Mi Dios es Yahvé," y Elías es inflexible a esa verdad.

Durante la 3era Cruzada (en el siglo XII) algunos cruzados desencantados escogieron el Monte Carmelo como el lugar para vivir como ermitaños en la comunidad. Se establecieron alrededor de la primavera conocida como "La primavera de Elías", así siguiendo una larga tradición de vida eremítica en el Monte Carmelo. La memoria del profeta sigue viva en este lugar: el profeta ardiendo en celo por su Dios, cuya palabra es una antorcha encendida; el profeta que permanece en la presencia de Dios, siempre listo para servirlo y obedecer su Palabra.

Desde La primavera de Elías, los ermitas Carmelitas parten a su largo viaje trazado por la Regla de San Alberto – un camino que trasciende el tiempo. Se sintieron de alguna manera como hijos de Elías, herederos a un patrimonio espiritual que de varias maneras se las han pasado a ellos. Juntaron cuentos de los Judíos y Cristianos a cerca de Elías, las reinterpretaron y las hicieron suyas. Así Elías, quien ya era considerado el primer monje en la tradición monástica y modelo para contemplar, se convirtió para los Carmelitas el prototipo místico, y el profeta con intención de enseñar y cantar alabanzas de Dios a la comunidad de discípulos; defensor de los derechos de Dios, y defensor de los más débiles y los que tienen menos. Los Carmelitas de esos tiempos, igual que los de ahora, hablaban de Elías como su "padre" – no en el sentido histórico o físico, si no, por su punto de vista y valores que representa.

Los Carmelitas honran la memoria del Profeta Elías con una Solemnidad en su calendario litúrgico el 20 de julio.

Development Corner

The St. Cyril Development Board strongly supports **Stand Up For Kids**. This program is a non-profit group that reaches out to homeless kids. Tucson has many homeless kids who need our help. The kids are really struggling during this hot weather. The most needed items are bottled water and fruit cups. Other primary needs are hand wipes, granola bars, juice boxes and pudding cups. Small hygiene items are always needed. If you can help with any of these things please contact Mary Ann at the Parish Office.



God's Heroes Support St. Cyril's
Los héroes de Dios ayudan a su parroquia



Este programa es un grupo sin fines de lucro que beneficia a niños sin hogar. En Tucson hay muchos niños sin hogar que necesitan nuestra ayuda. Realmente están luchando mucho durante esta temporada de calor los niños. Los artículos más necesitados son botellas de agua y fruta en almíbar individuales. Otros artículos principales son las toallitas húmedas para las manos, barritas de granola, juguitos y pudín individual. Siempre necesitan pequeños artículos de higiene. Si usted nos puede ayudar con cualquiera de estas cosas por favor contacte a Mary Ann en la Oficina de la Parroquia.

En el Área del Desarrollo

La mesa directiva para el Desarrollo de San Cirilo apoya firmemente a **Stand Up For Kids**.

Hospitals Need Ministers of Communion

Tucson Medical Center and St. Joseph Hospital both have a Pastoral Care Ministry. Each of these ministerial offices seeks to provide Catholic patients with the opportunity to receive communion during their stay at the hospital should they want and/or can do this. However, to provide this service, they both rely on volunteers from the surrounding parishes to serve as Ministers of Communion. This generally means a commitment of up to 2 hours in the morning on a set day of the week. If you would be willing to participate in this Corporal Work of Mercy (visiting the sick), please contact Fr. Ron at the Parish Office.



Hospitales Necesitan Ministros de la Comunión

Los hospitales Tucson Medical Center y San José tienen un Ministerio dedicado a la Atención Pastoral. Cada una de estas oficinas ministeriales quiere tener la oportunidad de proporcionarle a sus pacientes Católicos recibir comunión durante su visita en el hospital si así lo desean. Sin embargo para llevar a cabo el servicio, los dos hospitales cuentan con la ayuda de voluntarios de las parroquias cercanas para servir como Ministros de la Eucaristía. Generalmente esto requiere un compromiso de hasta dos horas de una mañana un día a la semana prevista. Si usted está dispuesto a participar en esta Obra de Misericordia Corporal (visitar a los enfermos), por favor póngase en contacto con el Padre Ron en la Oficina de la Parroquia.

Last Sunday was Second Sunday Sharing and we placed our donations in the yellow Church Offering Envelope, or we placed our donations in the poor boxes or collection basket. **Thank you for your donations to SVdP!** This is the primary source of our funds, and we spend \$2,500–\$3,000 monthly to purchase food for our pantry. Your donations of food are greatly appreciated too. We report monthly in the bulletin the number of office visits and persons served, which includes those visited in their homes. Spirituality is the primary objective of SVdP, not to just help the poor with material or financial assistance. **Our purpose is to bring the love of Christ to those who are suffering!** These are our friends and they welcome the opportunity to tell their story and we often pray with them.



El domingo pasado fue el Segundo Domingo de Compartir y colocamos nuestros donativos en el sobre amarillo para ofrendas de la Iglesia, o colocamos los donativos en las cajas pobres o en la canasta de la limosna. ¡Muchas gracias por sus donativos a SVdP! Esta es la principal fuente de nuestros fondos, gastamos entre \$2,500–\$3,000 mensuales para comprar comida para nuestra despensa. Agradecemos enormemente sus donativos de alimentos también. Reportamos mensualmente en el boletín la cantidad de visitas a la oficina y las personas que hemos servido, la cual incluye las visitas a personas en sus hogares. El objetivo principal de SVdP es la espiritualidad, no solo ayudar a los pobres con asistencia material o financiera. **¡Nuestro propósito es traer el amor de Dios a aquellos que sufren!** Estos son nuestros amigos y ellos se complacen con la oportunidad de contar su historia y varias veces rezamos con ellos.



This Spirituality is best experienced when we visit our friends in their homes. We deliver food to the home bound, but more commonly they have requested financial assistance for rent or utilities. Last Monday–Thursday (4 days) we received 17 phone messages for assistance and 10 were for rent and 4 for utilities. We have limited funds available, and all were given other agency sources of funding, and encouraged to contact them. We do receive “twinning funds” from other more affluent conferences, but the need is great within our Parish boundaries, the area we serve. The number of friends we’ll be able to offer financial assistance to this month, is yet to be determined. **Keep us in your prayers!**

St. Louise de Marillac (1591–1660) with St. Vincent de Paul founded the Daughters of Charity in 1633, and is one of the St. Vincent de Paul Society Founders. She was a wife and widow, mother, and teacher and she took a small group of women and molded them into a community of total dedication of being “Given to God for the Service of the Poor”. Louise trained the Sisters to read, to write and to love and serve the poor in health care, social ministry, and education. Above all she rooted the Daughters of Charity in the Vincentian Spirituality of finding Jesus in the poor and the poor in Jesus, teaching them to be contemplatives in action. St. Louise de Marillac is the patron saint of social workers and her Feast Day is March 15.

Esta espiritualidad se vive más cuando visitamos a nuestros amigos en sus hogares. Llevamos comida a las personas confinadas en casa, pero es más común que pidan asistencia financiera para pagar la renta o utilidades. El pasado lunes – jueves (4 días) recibimos 17 mensajes telefónicos para recibir asistencia, 10 de ellos fueron para renta y 4 para utilidades. Tenemos limitado los fondos disponibles, y todos fueron desviados a otras agencias con fuentes de fondos y los animamos a que los contacten. Sí recibimos “fondos de hermanamiento” de organizaciones más afluentes, pero la necesidad es grande alrededor de los límites de nuestra Parroquia, el área que servimos. La cantidad de amigos que podremos ofrecer ayuda financiera este mes aún está por determinar. **¡Manténganos en sus oraciones!**

Santa Luisa de Marillac (1591–1660) junto con San Vicente de Paul fundó las Hijas de la Caridad en 1633, y es una de las fundadoras de la Sociedad de San Vicente de Paul. Fue esposa y viuda, madre y maestra, y tomó un pequeño grupo de mujeres y las moldeó dentro de una comunidad dedicada completamente a “Ofrecerse a Dios para el Servicio de los Pobres”. Luisa formó a las Hermanas en lectura, en escritura y a amar y servir al pobre en el cuidado de salud, ministro social, y educación. Sobre todo plasmó a las Hermanas de la Caridad en la Espiritualidad Veneciana de encontrar a Jesús en el pobre y al pobre en Jesús, enseñándoles a ser contemplativas en acción. Santa Luisa de Marillac es la santa patrona del trabajador social y su día de fiesta es el 15 de marzo.

St. Vincent de Paul Services for the Month of June 2017

Home Visits	24	Adults	651
Office Visits	379	Children	285
Bags of food	701	Homeless	139
Diapers	1,251		

Contributions by your **Second Sunday Sharing** envelope also help to provide supplies. *God bless all who donate St. Vincent de Paul.*

Sus contribuciones del sobre de **Second Sunday Sharing** también ayudan a proporcionar productos. *Dios bendiga a todos los que donan a San Vicente de Paúl.*



“The measure of greatness is not the number of servants you have, but the number of people you serve.”

– Anonymous

“La medida de la verdadera grandeza no yace en la cantidad de sirvientes que tienes, sino en el número de personas a las que sirves.”

– Anónimo

When in the Hospital

Since 1996, federal law prohibits hospital personnel from telling anybody (even the patients parish priest or the hospital’s Pastoral Services) that a patient is in the hospital, unless they (or a family member) specifically provide authorization for these parties to know. So if you, or a family member, is in the hospital or rehabilitation facility and you would like a pastoral visit, contact the hospital’s Pastoral Services. They in turn will contact us if, in addition to their services, you wish someone from the parish to visit you.



Cuando Están en el Hospital

Desde 1996, la ley federal prohíbe que personal del hospital le diga a nadie (aun al sacerdote de la parroquia de los pacientes, o a los Servicios Pastorales del hospital) que un paciente está en el hospital, a menos que ellos (o un miembro de la familia) específicamente proporcione autorización para que estas personas lo sepan. De modo que si usted, o un miembro de su familia, está en el hospital o en un lugar de rehabilitación, y desea una visita pastoral, comuníquense a los Servicios Pastorales del hospital para solicitarla. Ellos nos avisarán si, además de sus servicios, usted desea que lo visite alguien de su parroquia.

Parish's Share-A-Lunch Ministry El Ministerio "Share-A-Lunch" [*Comparte un Almuerzo*] de la Parroquia



Casa Maria Catholic Worker Community

352 E. 25th Street

Since 1981, Casa Maria has helped feed the hungry in Tucson.

Brian Flagg runs the soup kitchen, located just outside South Tucson city limits, and he says the numbers seeking help have increased steadily since he joined the volunteer-run organization in 1983.

Volunteers at Casa Maria distribute around 500 bagged lunches and up to 150 bags of groceries for families each day.



Desde 1981, Casa Maria ha ayudado a alimentar a los pobres de Tucson.

Brian Flagg maneja la cocina, que se localiza saliendo de los límites de la ciudad de South Tucson, y él dice que los números de personas buscando ayuda ha continuado aumentando desde que se unió como voluntario en 1983.

Los voluntarios de Casa Maria distribuyen aproximadamente 500 bolsas de lonches y hasta 150 bolsas de alimentos cada día para familias.



St. Cyril Parishioners Bag Lunches

For over 20 years our parish has been making lunches once a month for Casa Maria. On the 3rd Sunday of every month, a diverse group of volunteers (young and old, individuals and family teams) come together under the direction of Julie & Joe Nielson and Roseanne & John Lehman to put together 250 bag lunches.

Funding for this outreach ministry comes from donations designated for the Share-A-Lunch option on the Second Sunday Sharing envelopes and the annual special collection. Next week-end we will take up our annual special Sunday collection for this ministry to help keep up with the costs associated with it. There is an envelope in for this collection in the mailed packets. If you wish your donation to be recorded for tax purposes, but don't receive preprinted envelopes, be sure to either use a check or put your donation in a plain envelope with your name and address clearly printed on it.

Los parroquianos de San Cirilo comparten un almuerzo

Por más de 20 años, nuestra parroquia ha venido haciendo almuerzos una vez al mes, para ayudar a Casa María. El tercer domingo de cada mes, un variado grupo de voluntarios (jóvenes, viejos, una sola persona y grupos de familias) se reúnen bajo la dirección de Julie y Joe Nelson y Roseanne y John Lehman para preparar 250 bolsas de almuerzos.

La financiación para este ministerio adicional proviene de los donativos designados para la opción de [*Comparte-un-Almuerzo*] en los sobres de Second Sunday Sharing [*Segundo Domingo de Compartir*]. El próximo fin de semana efectuaremos la anual colecta especial para este ministerio para ayudar con los costos que conlleva. En los paquetes enviados por correo habrá un sobre para esta colecta. Si ustedes desean que su donativo se registre para efectos fiscales, pero no recibe el sobre impreso, asegúrense de usar un cheque o de poner su donativo en un sobre blanco con su nombre y dirección impreso claramente.



Another way to participate in this ministry is to hard-boil a carton of eggs for the 3rd Sunday of the month, and bring them to the sandwich making in their carton. Casa Maria is trying to provide a hardboiled egg with every sandwich bag.



Una otra forma de participar en este ministerio es hervir un cartón de huevos para el 3er domingo de cada mes, y llevarlos en su caja de cartón, al grupo que hará los sandwiches. Casa María está tratando de proporcionar un huevo duro con cada bolsa de sandwich.

An Update on Our New Marian Shrine *Mary, Mother of All Nations*

The Project

Last year on the Feast of the Assumption of Mary (15 August), we introduced a new project for our parish – the development of a *Mary, Mother of All Nations* Shrine. A description of this shrine has been on display in our vestibule throughout the year.

The decision to develop this shrine grew out of recognition of a conflict between the Church's directives (there is to be just one image of Mary in a Church) and our parish's reality (having several images of Mary reflective of the various communities in our parish). So, how do we choose which one image to keep? Rather than taking this approach, our Pastoral Council (with its focus on developing our "unity in diversity") decided to create one shrine area for our Blessed Mother (located where three of our images are currently clustered on the west side of our church) honoring her with the title *Mary, Mother of All Nations*.

The ceramic image commissioned for the shrine is nearing completion. During July we will be preparing the space for the new shrine by removing the screen backdrop (after removing the organ pipes behind the screen), bricking in the wall, and repainting the area. The images of Mary that we have (Our Lady of Mt. Carmel, Our Lady of Guadalupe, Our Lady of Czestochowa) and a new image of Our Lady of Africa will be brought together on the side wall where the image of Our Lady of Czestochowa currently hangs. The Holy Family – located in a niche on the east side of the altar area – will move to the niche where Our Lady of Guadalupe currently hangs. The statue of St. Therese of Lisieux – currently in the hallway of the Blessed Sacrament Chapel – will be moved into the niche where the Holy Family has been located.

Be a Part of the Mosaic

Included in the design of our new image of Mary is a Pomegranate Vine (inspired by the title of Mary as Fruitful Vine) which will link the three wall spaces together. Along the vine there will be ribbons with the names of Mary as patroness of the various home countries of parishioners (e.g., Our Lady of Lavang – Vietnam). At this time, we are inviting parishioners who would like to have their country of origin represented, to please submit the name of Mary as patroness and the name of their home country along with a donation of \$50 (to cover the cost of the ribbon).

Unveiling and Dedication of the Shrine

The shrine will be unveiled and blessed at a parish-wide celebration on Monday, 14 August at 6:30 PM in anticipation of the Feast of the Assumption of Mary (15 August).

A Descriptive Brochure

A follow-up will be to develop a Litany of *Mary, Mother of All Nations* with the patronal names on the mosaic. A folder will be created with images of Mary as patroness of the various countries represented in the mural.

Actualización de Nuestro Nuevo Santuario Mariano *María, Madre de Todas las Naciones*

El Proyecto

El año pasado en la Fiesta de la Asunción de María (15 de agosto), introducimos un nuevo proyecto para nuestra parroquia – el desarrollo de un Santuario para *María, Madre de Todas las Naciones*. Una descripción del santuario ha estado expuesta en el vestíbulo durante el año.

La decisión para desarrollar un santuario creció de un conflicto entre los directivos de la Iglesia (solo debe haber una imagen de la virgen María en una iglesia) y de la realidad de nuestra parroquia (tener varias imágenes de la virgen María reflejante a las varias comunidades en nuestra parroquia). Así que, ¿Cómo escogemos con cual imagen quedarnos? En lugar de tomar esta postura, nuestro Consejo Pastoral (enfocados en desarrollar nuestra "unidad y diversidad") decidió crear un santuario para nuestra Madre Bendita (se encuentra donde tres de nuestras imágenes están agrupadas actualmente, al lado oeste de nuestra iglesia) honrándola con el título *María, Madre de Todas las Naciones*.



La imagen hecha de cerámica encomendada para el santuario casi llega a su finalización. Durante el mes de julio prepararemos el espacio para el nuevo santuario removiendo la pantalla de fondo (después de remover los tubos de órgano que se encuentra detrás de la pantalla), tapando con ladrillo y retocando el área con pintura. Las imágenes de María que tenemos (Nuestra Señora del Monte Carmelo, Nuestra Señora de Guadalupe, Nuestra Señora de Czestochowa) y la nueva imagen de Nuestra Señora de África se reunirán en la pared lateral donde actualmente cuelga la imagen de Nuestra Señora de Czestochowa. La Sagrada Familia – que se encuentra en el nicho al este del altar – se traslada al nicho donde actualmente cuelga la imagen de Nuestra Señora de Guadalupe. La estatua de Santa Therese de Lisieux – actualmente en el pasillo de La Capilla del Santísimo – se traslada al nicho donde se encuentra actualmente La Sagrada Familia.

Sea Partícipe del Mosaico

Incluido en el diseño de nuestra nueva imagen de María, hay una Viña de Granada (inspirado en el título de Virgen María víd fructosa) que unirá las tres paredes. A lo largo de las hojas habrá listones con los nombres de María como patrona de varios países natales de nuestros feligreses (ej. Nuestra Señora de Lavang – Vietnam). En este momento invitamos a nuestros parroquianos, que les interese que su país de origen sea representado, favor de presentar el nombre de María como patrona y el nombre de su país de origen junto con un donativo de \$50 (para cubrir el costo del listón).

Presentación Y Dedicación del Santuario

El santuario será presentado y bendecido en una gran celebración parroquial el lunes 14 de agosto a las 6:30 pm en anticipación de la Fiesta de la Asunción de María (15 de agosto).

Un Folleto Descriptivo

Como seguimiento será crear Letanías de *María, Madre de Todas las Naciones* con los nombres patronales en el mosaico. Se creará un folleto con las imágenes de María como patrona de los varios países representados en el mural.

Religious Education

Registration for the 2017–18 Catechetical year will be the first weekend in August (**5 and 6 August**).

Catechesis for First Reconciliation and First Communion are offered to children of eight years of age and older. Children should be encouraged to approach the Sacrament of Reconciliation freely and regularly. Reconciliation precedes the preparation for and celebration of First Communion.

Children must attend weekly classes and may not exceed more than three absences. In excess of three absences may prevent them from receiving the Sacrament that year.

For more information please call Becki (795-1633 x 104).



Catecismo

Inscripción para el año de catecismo 2017–18 será el primer fin de semana de agosto (**5 y 6 de agosto**).

La catequesis para la Primera Reconciliación y la Primera Comunión se ofrece a todos los de niños de 8 años en adelante. Se debe motivar a los niños a acercarse de forma voluntaria y cotidiana a este Sacramento de Reconciliación. La Reconciliación precede a la preparación para la celebración de la Primera Comunión.

Los niños deberán asistir a todas las clases y no podrán tener más de tres faltas. El excederse de este número de faltas equivaldría a tener que esperar hasta el siguiente año para recibir este Sacramento.

Para más información, favor de llamar a Becki (795-1633 x 104).

**"Let no man pull you low enough
to hate him."**

- Martin Luther King, Jr.



**"No permitas que ningún hombre te haga caer
tan bajo que lo odies."**

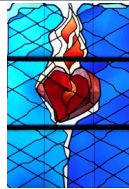
- Martin Luther King, Jr.

Confirmation Preparation

Confirmation I: Next meeting: Wednesday, 19 July at 6:30 PM in Dougherty Hall

Preparation for the Sacrament of Confirmation is a two consecutive year process.

Registration opens in August.



Do you need service hours for school or confirmation? Why not have some fun as you earn your hours. Not sure what to do? Your Church could use Your Help! For service opportunities contact: Becki (bjenkins@stcyril.com or 795-1633 x 104).

¿Necesita horas de servicio para la escuela o la confirmación? ¿Por qué no se divierten un poco a medida que ganan sus horas. ¿No están seguros de qué hacer? ¡Su Iglesia necesita su ayuda! Para oportunidades de servicio contacto: Becki (bjenkins@stcyril.com o 795-1633 x 104).

Adult Confirmation Classes

If you are 18 and over and have not yet celebrated the Sacrament of Confirmation, please join our five consecutive Tuesday night sessions this summer at St. Cyril Parish. Classes will begin **Tuesday, 8 August** from **6:30 to 8:30 PM** in **Noah's Ark** meeting room. Contact Fr. Edgar (795-1633 x 111 or elopez@stcyril.com).

Clases de Confirmación para Adultos

Si tienes 18 años o más y no te has confirmado, por favor asiste a nuestras cinco sesiones consecutivas de martes en la noche este verano en la parroquia de San Cirilo. Las clases son en inglés e inician el **martes 8 de agosto** de **6:30 a 8:30 pm** en el **salón Noah's Ark**. Comuníquese con el Padre Edgar (elopez@stcyril.com o 795-1633 x 111).



**The Charismatic Prayer Group at St. Cyril
Invites All Women and Men
to their Annual Retreat**

Women: **Next** Saturday, 22 July 9 AM – 5 PM
Men: **Next** Sunday, 23 July 9 AM – 5 PM
at St. Cyril of Alexandria Parish



Our charismatic prayer group at St. Cyril will have their Annual Retreat for Women and Men on 22–23 July. It's an opportunity to worship God in prayer and lectures by our guest speaker, Fr. Ricardo Campos. Fr. Campos is the founder of a rehabilitation center in Mexicali, Mexico for men who are trying to overcome their addiction to alcohol and drugs. For more information please contact Fr. Edgar (elopez@stcyril.com). The retreat is in Spanish.

**El Grupo de Oración Carismática en San Cirilo
Invita a Todas las Mujeres y Hombres
a su Retiro Anual**

Mujeres : **El Próximo** Sábado el 22 de Julio 9 am – 5 pm
Hombres : **El Próximo** Domingo el 23 de Julio 9 am – 5 pm
en San Cirilo de Alejandría

Nuestro grupo carismático de oración de San Cirilo tendrá su retiro anual de hombres y mujeres el 22 y 23 de julio. Será una oportunidad para alabar a Dios en oración y en las conferencias de nuestro orador invitado, el P. Ricardo Campos. El P. Campos es el fundador de un centro de rehabilitación en Mexicali, México para hombres que están tratando de superar su adicción al alcohol y las drogas. Para más información, favor de llamar a P. Edgar (795-1633 x 111).

**"Loving someone deeply makes you strong.
Being loved deeply by someone gives you courage."**

- Lao Tzu

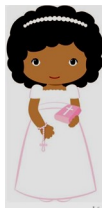
**"Amar profundamente a alguien te hace fuerte.
Ser amado profundamente por alguien te da valentía."**

- Lao Tzu

St. Pius X Communion Closet

**Serving youth to ensure they look their best
on their special day of First Communion**

Donations of new or gently used communion dresses, flower girl dresses, boys' formal wear, and accessories are now being accepted. Items can be dropped off at St. Pius X (1800 N. Camino Pio Decimo) or to arrange a pick up, please contact Deanne Lialios (885-3573 x 39 or dlialios@diocesetucson.org). Thank you!



Closet de Comunión de San Pio X

**Sirviendo a la juventud para asegurarnos que luzcan lo mejor
el día especial de su Primera Comunión**

Ya estamos aceptando Donaciones de vestidos para primera comunión nuevos o usados en buena condición, vestidos de damitas de boda, ropa formal de niño, y accesorios. Pueden dejar los artículos en San Pio X (1800 N. Camino Pio Decimo) o para pedir que lo recojan, por favor contacte a Deanne Lialios (885-3573 x 39 o dlialios@diocesetucson.org). ¡Gracias!



Catholic School Teachers Needed

The Diocese of Tucson Catholic schools are actively recruiting and accepting applications for several teacher openings available for the upcoming 2017-18 school year. If you, or someone you know, are interested, please visit the diocesan Human Resources website (<https://www.diocesetucson.org/human-resources/employment-opportunities/catholic-schools>) for current openings. Better yet, stop by and visit our Catholic schools, where students grow in mind and spirit! For more information, you may also call 792-3410 x 1047.



Necesitamos Maestros para nuestras Escuelas Católicas

Las Escuelas Católicas de la Diócesis de Tucson están activamente reclutando y aceptando solicitudes para varios puestos de maestros para el próximo año escolar 2017-2018. Si usted, o alguien que conoce, están interesados, por favor visite la página de Recursos Humanos (<https://www.diocesetucson.org/human-resources/employment-opportunities/catholic-schools>) para conocer los puestos disponibles. O mejor aún, pase por nuestras escuelas Católicas, donde los estudiantes crecen en mente y espíritu! Para más información, también puede llamar al 792-3410 x 1047.

Cursillistas!

The Tucson Cursillo community is hosting a monthly Ultreya event on the last Saturday of each month. The next event:

Ultreya and Potluck on 29 July, 12 - 2 PM
at Santa Catalina Parish (14380 N. Oracle Rd.)

For information: tucsonsolchair@gmail.com or 238-1870



iCursillistas!

La comunidad de Cursillos de Tucson tendrá un evento mensual de Ultreya el último sábado de cada mes. El próximo evento será:

Ultreya y comida para compartir, el 29 de julio de 12 - 2 pm
en la Parroquia de Santa Catalina (14380 N. Oracle Rd.)

Para más información: tucsonsolchair@gmail.com o 238-1870

Marriage Help

Marriage Help - Do you feel alone? Are you frustrated or angry with each other? Do you argue...or have you just stopped talking to each other? Does talking about it only make it worse? The Retrouvaille Program helps couples through difficult times in their marriages. This program has helped thousands of couples experiencing difficulties in their marriage. For confidential information about or to **Register now** for Weekend Program beginning **Friday evening, 4 August to Sunday, 6 August**, call: 686-1598, email: rtvda-vis@hotmail.com, or visit: www.retrouvaille.org.



Matrimonio Ayuda

Ayuda Para Su Matrimonio - ¿Se siente solo? ¿Estás frustrado o enojado uno con el otro? ¿Estás discutiendo...o simplemente has dejado de hablar el uno al otro? ¿Hablar de ello sólo lo empeora? El Programa Retrouvaille ayuda a las parejas a pasar por momentos difíciles en sus matrimonios. Este programa ha ayudado a miles de parejas que experimentan dificultades en su matrimonio. Para información confidencial sobre o para inscribirse en el próximo programa que comienza con un fin de semana del **4 al 6 de agosto**: llame al 883-2747 o visite: www.retrouvaille.org.

Women's Retreat

Serenity - It's an Inside Job!

Saturday, 12 August 8:30 AM - 4:30 PM

St. Pius X Catholic Church
1800 N. Camino Pio Decimo

Vine of Grace Retreat Ministry offers this uplifting day filled with praise and worship, inspiring teachings, fellowship, prayer, healing and Holy Spirit power! Come experience God's love and the movement of the Holy Spirit in your life. A love offering will be requested. Please bring a snack to share for the day! **Lunch** will be served. Register online at www.vineofgrace.org or email: vineofgrace@att.net or call: 631-1408 by 7 August.



Retiro Para Mujeres

La Serenidad - ¡Es un Trabajo Interior!

Sábado 12 de agosto 8:30 am - 4:30 pm

St. Pius X Catholic Church
1800 N. Camino Pio Decimo

¡El Ministerio de Retiro Vid de Gracia ofrece este día de inspiración con oración y alabanza, enseñanzas inspiradoras, compañerismo, oración, sanación y fuerza del Espíritu Santo! Venga a vivir el amor de Dios y el movimiento del Espíritu Santo en su vida. Se le pide una ofrenda de amor. ¡Por favor traiga un bocadillo para compartir durante el día! Se proporcionará **Almuerzo**. Regístrese en línea www.vineofgrace.org o email: vineofgrace@att.net o llame: 631-1408 antes del 7 de agosto.

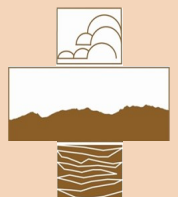
St. Cyril's, Tucson, and Beyond - Events On Our Website

www.stcyril.com/Events.html (New items are underlined)

- **Theology Uncorked - Summer Movie Nights:** Theological reflection, good conversation, delicious wines & great popcorn on Monday evenings this summer continuing on Monday, 17 July, with *The Great Debaters* (Mondays, 17 July, 7 & 21 August, 1 September; 6:30 PM; St. Frances Cabrini Parish Hall; 326-7670).
- **Cursillo Ultreya & Potluck** last Saturday of each month (Saturday, 29 July; 12-2 PM; Santa Catalina Parish Hall; 238-1870).
- **Vine of Grace Retreat Ministry: The Holy Land:** 11 days: 10-20 November 2017; visiting Caesarea, Nazareth, Tiberias, Bethlehem & Jerusalem; spiritual leader: Fr. Greg Bramlage; \$4259 round trip from Phoenix or Denver; contact Erin: 631-1408.
- **Marriage Ministries:** upcoming events sponsored by *Retrouvaille* (English: 800-470-2230; Español: 883-2747), *Couple Prayer Retreat* (English: 722-2931; Español: 869-9910) and *Marriage Encounter* (477-2121).
- **The Catholic Tour 2017 Schedule:** Contact James Adair (1-855-564-1008 toll free or jimadair@thecatholicstour.com).
- **Friends Together Grief Support** for Widows & Widowers (885-5908)
- **Job Opportunities** in the Diocese (838-2500)

SAINT CYRIL OF ALEXANDRIA ROMAN CATHOLIC PARISH-TUCSON SUNDAY, 16 JULY 2017

VOLUME 70 NUMBER 29 EDITOR: PHYLLIS REID
OFFICE HOURS: MONDAY - THURSDAY, 9:00 AM - 5:00 PM
FRIDAY: 9:00 AM - 3:30 PM (BY APPOINTMENT)
BULLETIN SUBMISSION DEADLINE: FRIDAY, 9 DAYS AHEAD OF
SUNDAY PUBLICATION DATE UNLESS PUBLISHED OTHERWISE



Pastoral Ministry Staff

Fr. Ronald Oakham, O.Carm.
Pastor – Ext 105
pastor@stcyril.com

Fr. Edgar López, O.Carm.
Parochial Vicar – Ext 111
elopez@stcyril.com

Mario Aguirre, Deacon
Ext 113
deaconmario@gmail.com

Br. Benjamín Constante, O.Carm.
Carmelite Intern – Ext 116
bconstante@stcyril.com

Mary Ann Gielow
Development Director – Ext 102
mgielow@stcyril.com

Sally Guerrero
Business Manager – Ext 118
sguerrero@stcyril.com

Becki Jenkins
Faith Formation Director – Ext 104
faithformation@stcyril.com

Maria Luz Perdomo
Parish Secretary – Ext 209
mperdomo@stcyril.com

Debbie Unger
Assistant to the School Principal
(520) 881-4240
debbieu@stcyril.com

Ken Whetton
Facilities Manager – Ext 110

Ann Zeches
School Principal
(520) 881-4240
annz@stcyril.com

St. Cyril of Alexandria Parish

[A Roman Catholic Parish]

Physical address: 1750 N. Swan Road, Tucson, AZ 85712

Mail address: 4725 E. Pima Street, Tucson, AZ 85712

Served by



Parish Center
(520) 795-1633

Parish School
(520) 881-4240

www.stcyril.com



[@stcyrilparish](https://twitter.com/stcyrilparish)



facebook.com/stcyrilparish

Sunday Masses

Saturday at 5:00 PM

Sunday at 8:00 AM, 10:00 AM, 1:00 PM (*Español*), 7:00 PM (*Bilingual*)

1st Sunday at 3:00 PM (*Polish*)

3rd Sunday at 3:00 PM

(with African Choir)

Weekday Masses

8:00 AM Monday to Saturday

Holy Day Eucharist

Mass schedule published in the bulletin prior to each Holy Day or call (520) 795-1633 Ext 204

Parish Office Hours

Monday to Thursday 9:00 AM – 5:00 PM

(Closed for Lunch 12:00 PM – 12:30 PM)

Friday by appointment only

Closed Saturday and Sunday

Infant Baptisms

Celebrated each month

Preparation class offered 5 times during the year

Registration required – (520) 795-1633

Coordinators: Mary Ann Gielow (*English*) Ext 102

Maria Perdomo (*Spanish*) Ext 100

Reconciliation (Penance)

Saturdays 3:30 PM - 4:30 PM or by appointment (520) 795-1633

(During Lent 3:00 PM – 4:30 PM)

Marriage

Contact one of the priests at least 6 months before wedding

Anointing of the Sick / Visiting the Sick

Parishioners wishing visit in the hospital or at their home (520) 795-1633

Holy Hour and Day of Adoration

1st Friday of each month

Holy Hour following 8:00 AM Mass

Exposition of the Blessed Sacrament

for adoration through the rest

of the day until 9:00 PM

Renovación Carismática

1^{er} Jueves 7:00 PM – Misa

Los otros Jueves 7:00 PM

Oración Carismática

Ministry Support Staff

Martha Aguirre
Spanish Religious Education
Ext 109

Jorge Gramajo
1 PM Spanish Mass Choir
jgramajo@stcyril.com

Victoria Kinghorn
Music Director – Ext 103
vkinghorn@stcyril.com

Phyllis Reid
Bulletin Editor – Ext 107
preid@stcyril.com

Eduardo Toral
Custodian

Rachel Unger
Webmaster
rachelu@stcyril.com

Pastoral Council

To contact a member of the Council

pastoralcouncil@stcyril.com

Bea Anne Berg

Tim Brown (Secretary)

David Dongmo

Georgina Moreno (Chair)

Matt Shelor

St. Vincent de Paul

Outreach to the Poor

(520) 323-0021

Catholic Cemetery Liaison

Myriam M. Fabara

Service Advisor

(*English/Spanish Bilingual*)

(520) 888-0860